

PUBLIKATIEBLAD

VAN DE

EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

7 DECEMBER 1967

UITGAVE IN DE NEDERLANDSE TAAL

10e JAARGANG No. 297

INHOUD

EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

VERORDENINGEN

<i>Verordening no. 954/67/EEG van de Commissie van 6 december 1967 houdende vaststelling van de heffingen die van toepassing zijn op granen en meel, grutten, gries en griesmeel van tarwe of van rogge</i>	1
<i>Verordening no. 955/67/EEG van de Commissie van 6 december 1967 houdende vaststelling van de premies die aan de heffingen toegevoegd worden voor granen en mout</i>	3
<i>Verordening no. 956/67/EEG van de Commissie van 6 december 1967 houdende wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctief</i>	5
<i>Verordening no. 957/67/EEG van de Commissie van 6 december 1967 betreffende de verkoop tegen verlaagde prijs van boter afkomstig uit overheidsvoorraden aan de verwerkende industrie</i>	6

MEDEDELINGEN

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

EUROPEES ONTWIKKELINGSFONDS

<i>67/744/EEG : Goedkeuring van door het E.O.F. te financieren projecten en programma's</i>	9
---	---

A' GEMENE INLICHTINGEN

<i>67/745/EEG : Besluit van de Commissie van 28 november 1967 met betrekking tot de instelling van een paritair raadgevend comité voor de sociale vraagstukken in de binnenvaart</i>	13
--	----

(vervolg z. o. z.)

INHOUD (vervolg)

Voorstellen van de Commissie aan de Raad

67/746/EEG :

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende verlenging van Verordening no. 361/67/EEG betreffende de regeling voor op basis van granen en rijst verwerkte produkten van oorsprong uit de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar of de landen en gebieden overzee (door de Commissie bij de Raad ingediend op 14 november 1967) 16

67/747/EEG :

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende verlenging van de termijn van niet-toepassing van Verordening no. 17 van de Raad op het vervoer per spoor, over de weg en over de binnenwateren (door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967) 17

67/748/EEG :

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende aanvulling van Verordening no. 120/67/EEG ten aanzien van de restitutie voor de produkten van de sector granen die in de vorm van sorbitol naar derde landen worden uitgevoerd (door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967) 17

67/749/EEG :

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende aanvulling van Verordening no. 44/67/EEG ten aanzien van de restitutie voor bepaalde produkten van de suikersector die in de vorm van mannitol of sorbitol worden uitgevoerd (door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967) 18

EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP**VERORDENINGEN****VERORDENING No. 954/67/EEG VAN DE COMMISSIE**

van 6 december 1967

houdende vaststelling van de heffingen die van toepassing zijn op granen en meel, grutten, gries en griesmeel van tarwe of van rogge**DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,**

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen⁽¹⁾, inzonderheid op artikel 13, lid 5,

Overwegende dat de heffingen die van toepassing zijn bij invoer van granen, meel van tarwe en rogge en grutten, gries en griesmeel van tarwe, werden vastgesteld door Verordening no. 246/67/EEG⁽²⁾ en alle latere verordeningen die deze hebben gewijzigd ;

Overwegende dat aan de hand van de aanbodsprijzen en de dagprijzen, waarvan de Commissie

kennis heeft gehad, de thans geldende heffingen overeenkomstig de bij deze verordening gevoegde tabel moeten worden gewijzigd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :*Artikel 1*

De bij de invoer van de in artikel 1, sub a), b) en c), van Verordening no. 120/67/EEG genoemde produkten te innen heffingen zijn vastgesteld in de bijgevoegde tabel.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 december 1967.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 6 december 1967.

Voor de Commissie

B. HERINGA

Adjunct-Directeur-Generaal

⁽¹⁾ PB no. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2209/67.

⁽²⁾ PB no. 138 van 1. 7. 1967, blz. 5.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 6 december 1967 houdende vaststelling van de heffingen die van toepassing zijn op granen en meel, grutten, gries en griesmeel van tarwe of van rogge

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	R.E./metrieke ton
ex 10.01	Zachte tarwe en mengkoren	50,33
ex 10.01	Harde tarwe	50,08
10.02	Rogge	35,88
10.03	Gerst	34,75
10.04	Haver	31,91
10.05 A	Maishybriden voor zaaidoeleinden	35,53 ⁽¹⁾
10.05 B	Andere maïs	35,53
10.07 A	Boekweit	0
ex 10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	9,80
ex 10.07 B	Sorgho of doerra	31,69
ex 10.07 B	Overige	0
11.01 A	Meel van tarwe of van spelt	74,45
11.01 B	Meel van mengkoren	74,45
ex 11.01 C	Roggemeel	60,64
ex 11.02 A I	Grutten, gries en griesmeel van harde tarwe	87,29
ex 11.02 A I	Grutten, gries en griesmeel van zachte tarwe	79,99

(¹) Hoogstens 4 % van de douanewaarde.

VERORDENING No. 955/67/EEG VAN DE COMMISSIE

van 6 december 1967

houdende vaststelling van de premies die aan de heffingen toegevoegd worden voor granen en mout

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen ⁽¹⁾, en inzonderheid op artikel 15, lid 5,

Overwegende dat de premies, die aan de heffingen voor granen en mout dienen te worden toegevoegd, werden vastgesteld door Verordening no. 247/67/EEG ⁽²⁾ en alle latere verordeningen die deze hebben gewijzigd ;

Overwegende dat, in functie van de c.i.f.-prijzen en de c.i.f.-prijzen op termijn van deze dag, de premies die aan de heffingen worden toegevoegd

en die van kracht zijn, moeten worden gewijzigd volgens de tabel in de bijlage bij deze verordening,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :*Artikel 1*

Het barema der premies die aan de vooraf vastgestelde heffingen worden toegevoegd voor het invoeren van granen en mout, bedoeld onder artikel 15 van Verordening no. 120/67/EEG, wordt vastgesteld zoals aangeduid in de bijgevoegde tabel van deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 december 1967.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 6 december 1967.

Voor de Commissie

B. HERINGA

Adjunct-Directeur-Generaal

⁽¹⁾ PB no. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.

⁽²⁾ PB no. 138 van 1. 7. 1967, blz. 8.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 6 december 1967 houdende vaststelling van
de premies die aan de heffingen toegevoegd worden voor granen en mout

(R.E. / metrieke ton)

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend 12	1e term. 1	2e term. 2	3e term. 3
ex 10.01	Zachte tarwe en mengkoren	0	0,35	0,35	0,55
ex 10.01	Harde tarwe	0	3,25	3,25	3,50
10.02	Rogge	0	1,40	1,40	0
10.03	Gerst	0	0,60	0,60	0
10.04	Haver	0	2,00	2,00	2,00
10.05 A	Maishybriden voor zaaidoeleinden	0	0	0	0
10.05 B	Andere mais	0	0	0	0
10.07 A	Boekweit	0	0	0	0
ex 10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	0	15,00	15,00	15,75
ex 10.07 B	Sorgho of doerra	0	0	0	0
ex 10.07 B	Overige	0	0	0	0

(R.E. / 100 kg)

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend 12	1e term. 1	2e term. 2	3e term. 3	4e term. 4
ex 11.07 A I (a)	Mout, niet gebrand, van tarwe, in de vorm van meel	0	0,062	0,062	0,098	0,098
ex 11.07 A I (b)	Mout, niet gebrand, van tarwe, ander	0	0,047	0,047	0,073	0,073
ex 11.07 A II (a)	Mout, niet gebrand, van gerst, in de vorm van meel	0	0,107	0,107	0	0
ex 11.07 A II (b)	Mout, niet gebrand, van gerst, ander	0	0,080	0,080	0	0
ex 11.07 A III (a)	Mout, niet gebrand, ander, in de vorm van meel	0	0,107	0,107	0	0
ex 11.07 A III (b)	Mout, niet gebrand, ander, overig	0	0,080	0,080	0	0
ex 11.07 B I	Mout, gebrand, van tarwe	0	0,054	0,054	0,085	0,085
ex 11.07 B II	Mout, gebrand, van gerst	0	0,093	0,093	0	0
ex 11.07 B III	Mout, gebrand, ander	0	0,093	0,093	0	0

VERORDENING No. 956/67/EEG VAN DE COMMISSIE

van 6 december 1967

houdende wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctief

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen ⁽¹⁾, en in het bijzonder op artikel 16, lid 2, vierde alinea, tweede zin,

Overwegende dat het correctief, toepasselijk op de restitutie voor granen, werd vastgesteld door Verordening no. 931/67/EEG ⁽²⁾ en alle latere verordeningen die deze hebben gewijzigd;

Overwegende dat in functie van c.i.f.-prijzen en de c.i.f.-prijzen op termijn van deze dag het

nodig is het van kracht zijnde correctief, toepasselijk op de restitutie voor granen, te wijzigen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Het correctief, toepasselijk op de vooraf vastgestelde restituties voor de uitvoer van granen, bedoeld in artikel 16, lid 4, van Verordening no. 120/67/EEG, wordt gewijzigd overeenkomstig de in de bijlage bij deze verordening gevoegde tabel.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 7 december 1967.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 6 december 1967.

Voor de Commissie

B. HERINGA

Adjunct-Directeur-Generaal

⁽¹⁾ PB no. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.

⁽²⁾ PB no. 292 van 1. 12. 1967, blz. 7.

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 6 december 1967 houdende wijziging van het op de restitutie voor granen toe te passen correctief

(R.E. / metrike ton)

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving	Lopend 12	1e term. 1	2e term. 2	3e term. 3
ex 10.01	Zachte tarwe en mengkoren	0	0	0	0
ex 10.01	Harde tarwe	0	+ 3,25	+ 3,50	+ 3,50
10.02	Rogge	0	+ 1,40	— 1,95	— 1,95
10.03	Gerst	0	0	0	0
10.04	Haver	0	+ 2,00	+ 2,00	+ 2,00
10.05 B	Andere maïs	0	0	0	— 1,45
10.07 A	Boekweit	—	—	—	—
ex 10.07 B	Pluimgierst, tros- of vogelgierst (millet)	0	0	0	0
ex 10.07 B	Sorgho of doerra	0	0	0	0
ex 10.07 B	Overige	—	—	—	—

VERORDENING No. 957/67/EEG VAN DE COMMISSIE

van 6 december 1967

betreffende de verkoop tegen verlaagde prijs van boter afkomstig uit
overheidsvoorraden aan de verwerkende industrieDE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 13/64/EEG van de Raad van 5 februari 1964 houdende de geleidelijke totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de zuivelsector⁽¹⁾,

Gelet op Verordening no. 62/64/EEG van de Raad van 3 juni 1964 houdende omschrijving van de beginselen betreffende de interventies op de botermarkt⁽²⁾, inzonderheid op artikel 7,

Overwegende dat in de Gemeenschap de huidige situatie op de botermarkt wordt gekenmerkt door een toename van de produktie en door het bestaan van belangrijke botervoorraden, gevormd door bepaalde Lid-Staten, als gevolg van de interventies op de markt van verse binnenlandse boter van eerste kwaliteit ;

Overwegende dat een zekere hoeveelheid boter, waarvoor overeenkomstig artikel 21, lid 2, van Verordening no. 13/64/EEG interventie maatregelen zijn getroffen, een minder goede houdbaarheid heeft vertoond tijdens de opslag ; dat het noodzakelijk is de verkoop voor directe consumptie van deze boter te vermijden en dientengevolge te voorzien in verwerking ervan ;

Overwegende dat het dienstig is de Lid-Staten te machtigen dergelijke boter tegen verlaagde prijzen aan de verwerkende industrie te verkopen ; dat er op de wereldmarkt afzetmogelijkheden bestaan voor boter na verwerking ; dat het derhalve en ten einde te vermijden dat de afzet van deze verwerkte boter de markt in de Lid-Staten verstoort, dienstig is de bovengenoemde machtiging te onderwerpen aan de voorwaarde dat het verwerkte produkt wordt uitgevoerd naar derde landen ;

Overwegende dat het naleven van deze voorwaarde een controle vereist door de Lid-Staten, die dient verzekerd te worden vanaf het verlaten van het koelhuis tot het produkt is geëxporteerd ; dat deze controle vergemakkelijkt kan worden door het instellen van een cautie ;

Overwegende dat er zekerheid moet bestaan dat de verwerking in een andere Lid-Staat van de tegen verlaagde prijs verkochte boter aan dezelfde waarborgen is onderworpen als in de verkopende Lid-

Staat, dat het te dien einde dienstig is het overbrengen van deze boter slechts toe te staan op het grondgebied van een andere Lid-Staat die de aan deze waarborgen verbonden voorwaarden accepteert ;

Overwegende dat bepaalde toepassingsvoorwaarden van de onderhavige bepalingen, namelijk betreffende de hoeveelheid en de verkoopprijs, slechts kunnen worden vastgesteld naargelang van de afzonderlijke gevallen die zich zullen voordoen ; dat het derhalve dienstig is voor de toekenning van iedere machtiging een gemeenschappelijke procedure te voorzien ; dat het derhalve aangewezen is voor wat betreft het prijsniveau van het produkt rekening te houden met de voorwaarden waartegen de verwerkende industrieën zich op de wereldmarkt kunnen bevoorraden met boter van soortgelijke kwaliteit ; dat het, rekening houdend met de toegestane prijsreductie, noodzakelijk is te voorzien dat de boter in het verwerkte produkt geen enkele restitutie bij de export naar derde landen kan genieten ;

Overwegende dat het dienstig is dat de Lid-Staten de Commissie alle noodzakelijke gegevens mededelen ten einde haar in staat te stellen het door hen voorziene controlesysteem te beoordelen en van de afwikkeling van de maatregelen kennis te nemen ;

Overwegende dat het dienstig is de geldigheidsduur van de onderhavige verordening te beperken tot de datum, die voorzien is voor het in-werking-treden van het stelsel van gemeenschappelijke prijzen in de sector melk en zuivelprodukten ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor melk en zuivelprodukten,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :*Artikel 1*

De Lid-Staten kunnen worden gemachtigd op hun verzoek en volgens de procedure voorzien in artikel 25 van Verordening no. 13/64/EEG, overeenkomstig de volgende bepalingen, koelhuisboter, waarvoor interventie maatregelen zijn getroffen overeenkomstig artikel 21, lid 2, van Verordening no. 13/64/EEG, tegen verlaagde prijs te verkopen.

De machtiging geldt slechts voor boter die op het tijdstip van uitslag niet meer van eerste kwaliteit is.

⁽¹⁾ PB no. 34 van 27. 2. 1964, blz. 549/64.

⁽²⁾ PB no. 92 van 10. 6. 1964, blz. 1412/64.

Artikel 2

De machtiging voorzien in artikel 1 wordt afhankelijk gesteld van de volgende voorwaarden :

a) de boter dient te worden verwerkt op het grondgebied van de aanvragende Lid-Staat ;

b) op het moment van verwerking moet de boter zich in de oorspronkelijke verpakking bevinden ;

c) het produkt voorkomend uit de verwerking van boter moet binnen een tijdsbestek van 3 maanden, volgende op de maand waarin de in artikel 1 bedoelde verkoop heeft plaatsgevonden, naar derde landen worden uitgevoerd ;

d) de boter bedoeld in artikel 1, opgenomen in een verwerkt produkt, mag niet in aanmerking komen voor enige exportrestitutie ;

e) vanaf het ogenblik van uitslag tot op het ogenblik van export moet het produkt onder douanecontrole worden geplaatst of onderworpen worden aan een administratief controlestelsel dat gelijkwaardige waarborgen biedt.

Artikel 3

In afwijking van het bepaalde in artikel 2, sub a), kan op verzoek van een andere Lid-Staat dan de verkopende Lid-Staat, de in artikel 1 bedoelde machtiging voorzien in de mogelijkheid dat de verwerking plaatsvindt op het grondgebied van deze aanvragende Lid-Staat. In dat geval wordt de inachtneming van de voorwaarden van artikel 2, sub b) tot e), verzekerd door de verwerkende Lid-Staat.

Artikel 4

1. De koper dient bij uitslag een cautie te stellen. Het bedrag is ten minste gelijk aan het verschil tussen de interventieprijs van boter, geldig in de verkopende Lid-Staat en de in artikel 1 bedoelde verkoopprijs.

2. In het geval van toepassing van artikel 3 dient een cautie te worden gesteld bij het overbrengen op het grondgebied van de verwerkende Lid-Staat. Het bedrag is ten minste gelijk aan het verschil tussen de interventieprijs welke geldt in deze Lid-Staat en de in artikel 1 bedoelde verkoopprijs.

3. De cautie kan worden gesteld in contanten of in de vorm van een garantie, verstrekt door een kredietinstelling, welke beantwoordt aan de door elke Lid-Staat vastgestelde criteria.

Artikel 5

1. De in artikel 4, lid 1, bedoelde cautie wordt vrijgegeven onder de volgende voorwaarden :

a) Indien de verwerking plaatsvindt in de verkopende Lid-Staat wordt de cautie vrijgegeven op vertoon van een certificaat van de officiële controleinstelling, waarin bevestigd wordt dat de aangekochte hoeveelheden naar derde landen werden uitgevoerd, overeenkomstig de in artikel 2, sub c), voorziene voorwaarden. Indien de export niet totaal heeft plaatsgevonden, kan de cautie in gedeelten, naargelang van de geëxporteerde hoeveelheden, worden vrijgegeven.

b) Indien de verwerking in een andere Lid-Staat plaatsvindt, wordt de cautie vrijgegeven op vertoon van een certificaat, opgemaakt door de bevoegde autoriteit van de verwerkende Lid-Staat, waarin bevestigd wordt dat de in artikel 4, lid 2, bedoelde cautie is gesteld.

2. De in artikel 4, lid 2, bedoelde cautie wordt vrijgegeven op vertoon van een certificaat, opgemaakt onder de voorwaarden vastgesteld in lid 1, sub a).

Artikel 6

De Lid-Staten delen de Commissie, tegelijk met hun verzoek, de controlemaatregelen mede, welke zij beogen te nemen en welke zijn voorzien in artikel 2, sub e).

Artikel 7

1. De in artikel 1 bedoelde machtiging heeft voornamelijk betrekking op de hoeveelheid, de verkoopvoorwaarden af-koelhuis van de boter, bedoeld in artikel 1, van de verkoopperiode.

2. De maximale korting op de verkoopprijs wordt vastgesteld, rekening houdend met de voorwaarden waaronder de verwerkende industrieën zich op de wereldmarkt kunnen bevoorraden met boter van soortgelijke kwaliteit.

Artikel 8

1. De Lid-Staten delen de Commissie, tegelijk met de inlichtingen die krachtens artikel 14 van Verordening no. 192/64/EEG ⁽¹⁾ moeten worden verstrekt, de op grond van de onderhavige verordening afgezette hoeveelheden mede, verdeeld volgens de Lid-Staten waar zij werden verwerkt en de hoeveelheden die na verwerking werden uitgevoerd naar derde landen, onder vermelding van de gewichtspercenten aan melkvet en de bestemmingszones. De in aanmerking genomen zones zijn de in de gemeenschappelijke restitutieregeling vastgestelde zones.

(1) PB no. 215 van 27. 12. 1964, blz. 3652/64.

2. In geval van toepassing van artikel 3 brengt de verwerkende Lid-Staat de verkopende Lid-Staat en de Commissie op de hoogte van de omschrijving en het adres van de autoriteit, als bedoeld in artikel 5, sub b); bovendien zendt hij hun een exemplaar van de afgegeven certificaten en de door deze bevoegde autoriteit gebruikte stempels.

Artikel 9

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is van toepassing tot en met 31 maart 1968.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en rechtstreeks van toepassing in iedere Lid-Staat.

Brussel, 6 december 1967.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Jean REY

MEDEDELINGEN

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

EUROPEES ONTWIKKELINGSFONDS

Goedkeuring van door het Europees Ontwikkelingsfonds te financieren
projecten en programma's

(67/744/EEG)

Naar aanleiding van de door het Comité van het Europees Ontwikkelingsfonds tijdens zijn op 7 november 1967 gehouden 28e vergadering uitgebrachte gunstige adviezen heeft de Commissie op 24 november 1967 een aantal financieringsbesluiten genomen aangaande onderstaande projecten en programma's :

1. **Gezamenlijke geassocieerde staten, landen en gebieden overzee***Algemene technische samenwerking*

- Programma no. 213.080.44.
- Follow-up en controle op de tewerkstelling van voormalige bursalen : 160.000 rekeneenheden.
- Een en ander heeft tot doel verbetering van de selectie- en oriëntatiecriteria voor studiebeurzen en het opstellen van een programma voor het onderhouden van contact met de voormalige bursalen. De tenuitvoerlegging van dit programma omvat een studie inzake de opleidingsbehoeften en opleidingsmiddelen in de Ententelanden, een schriftelijke enquête onder de voormalige bursalen, een follow-up-colloquium voor een veertigtal bursalen en toekenning van beurzen voor schriftelijke vervolmakingscursussen ten behoeve van vroegere beursstudenten.

2. **Republiek Gaboen**

- Economisch investeringsproject (waarvan een gedeelte vallende onder de hulp bij de diversificatie).
- Project no. 211.215.008.05.

- Havenaanleg te Owendo : 3.300.000.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 13.368.000 rekeneenheden.
- Dit project betreft de aanleg te Owendo, op 10 km van Libreville, van een haven met voldoende diepgang en met drie kade-ligplaatsen, alsmede verbinding van de haven met de stad Libreville via een 8 km lange weg. De havenwerkzaamheden omvatten voornamelijk : de aanleg van een 489 m lange kade van betonblokken (geraamd op 651.000.000 CFA Fr.), opruimen van gesteente, ophogen en nivelleren, verbeteren van taluds, inrichten van manoeuvreerterreinen, aanleg van straten en opslagterreinen (geraamd op 907.000.000 CFA Fr.) ; aanleg van een 112 m lange kade voor kustvaarders en lichters (geraamd op 47.000.000 CFA Fr.) ; aanleg van rijwegen (totale lengte 3 km, breedte 7,4 m) ; bouw van twee dukdalven ; aanleg van een waterleiding, een elektriciteitsnet en een telefoonnet (geraamd op 87.000.000 CFA Fr.) ; gebouwen voor de havendienst (356 m²), brandweer (211 m²), havenadministratie (990 m²), kliniek (210 m²), magazijn en garage (180 m²) en werkplaats (240 m²), dit alles te zamen geraamd op 56.000.000 CFA Fr. ; aanleg van de 8 km lange weg tussen Libreville en Owendo (breedte 7,40 m) en bouw van twee bruggen (120 m en 15 m), dit alles geraamd op 400.000.000 CFA Fr.

Het werk zal particulier worden aanbesteed, waarbij na voorselectie een aantal bedrijven gelegenheid tot inschrijving zal worden geboden. Het voorselectiebericht (no. 600) is gepubliceerd in het *Publikatieblad van de*

Europese Gemeenschappen no. 101 en no. 184, respectievelijk van 31 mei en 5 augustus 1967.

3. Republiek Senegal

- Hulp bij de diversificatie.
- Project no. 215.015.18.
- Rijstbouw- en bananenteeltvoorzieningen in Casamance : 451.500.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 1.829.000 rekeneenheden.
- Dit project omvat een reeks maatregelen, betrekking hebbende op de verbouw van rijst en bananen in Neder-Casamance. Op rijstbouwgebied worden 2.000 ha mangrovegronden in twee etappes van elk twee jaar ontgonnen en in exploitatie gebracht : 600 ha in het Nyassiadal en het Guideldal, en 1.400 ha in aangrenzende dalen in Neder-Casamance. Voor de bananencultuur wordt circa 50 ha ontgonnen in een periode van vier jaar en wel in de streek Balatacounda. Voor deze beide soorten maatregelen worden vrij uitgebreide voorlichtingsmaatregelen getroffen. De kosten hiervan worden geraamd op 156.000.000 CFA Fr. De voorzieningen op rijstbouwgebied omvatten voornamelijk prospectie, drainage, aanleg van wegen en lage dijken. Tevens zal het benodigde materiaal worden geleverd. De maatregelen voor de rijstbouw, de technische bijstand niet inbegrepen, worden geraamd op 246.000.000 CFA Fr. De actie voor de bananencultuur omvat voornamelijk grondontginning, aanleg van een stuw, aanleg van een watertoevoersleiding en een waterdistributienet, bouw van een loods en aanleg van wegen. De kosten van deze werkzaamheden worden geraamd op 51.000.000 CFA Fr. De uitvoering van dit project zal worden opgedragen aan het Nederlandse technische bureau I.L.A.C.O., dat de werkzaamheden in regie zal uitvoeren. De uitvoeringswerkzaamheden en leveranties, die bij aanbesteding zullen worden vergeven, zullen in overleg tussen de Senegalese autoriteiten en de Commissie worden vastgesteld.

4. Republiek Mali

- Hulp bij de diversificatie.
- Project no. 215.011.26.
- Ontwikkeling van de dahcultuur : 216.450.000 Mali Fr., overeenkomende met circa 438.000 rekeneenheden.

- Dit project, dat ressorteert onder het programma voor de ontwikkeling van de dahcultuur in Mali, betreft een reeks verbouwexperimenten op gezinsbedrijven, zulks ten einde na te gaan of voldoende kan worden geproduceerd ter bevoorrading van een fabriek alwaar tegen concurrerende prijzen zakken, verpakkingsdoek en paktouw kan worden gemaakt. Er worden twee onderling op elkaar afgestemde acties ondernomen : voorlichting op zowel intensieve als extensieve schaal, in handen te geven van de Compagnie Française des Fibres Textiles (C.F.D.T.) en een agronomisch en technisch programma uit te voeren door het Institut de Recherches du Coton et des Fibres Exotiques (I.R.C.T.), welk instituut reeds ter plaatse gevestigd is ; voorts wordt hier ook de C.F.D.T. ingeschakeld. Een en ander heeft betrekking op 600 ha bebouwde oppervlakte en op een periode van drie jaar. Wat de voorlichting betreft voorziet het project voornamelijk in bekostiging van een buitenlandse instructeur en een groot aantal assistenten (geschat op 75.000.000 Mali Fr.), kosten voor opleiding, herscholing en bijscholing van voorlichtingspersoneel (geraamd op 8.000.000 Mali Fr.), aanschaf van rijwielen en rijwielen met hulpmotor (geraamd op 3.000.000 Mali Fr.), levering van materiaal (pelmachines, wannmolens, snijmachines, rootmachines, handbediende pers, enz.) (geraamd op 18.000.000 Mali Fr.) alsmede de kosten voor zaaizaad (geraamd op 5.000.000 Mali Fr.). Het researchprogramma omvat voornamelijk bekostiging van het buitenlandse en plaatselijke personeel (geraamd op 34.000.000 Mali Fr.), uitbreiding van het laboratorium met 3 vertrekken, bouw van een opslagloods ($\pm 40 \text{ m}^2$) en van 4 root- en droogplaatsen (gezamenlijk geraamd op 9.000.000 Mali Fr.), levering van het nodige technische materieel (geraamd op 19.000.000 Mali Fr.) en financiering van een studie over de industriële productie van dah. De infrastructuurwerken en de materiaalleveranties zullen overeenkomstig de regels van het Fonds internationaal worden aanbesteed.

5. Saint-Pierre en Miquelon

- Sociaal infrastructuurproject.
- Project no. 311.039.01.
- Verbetering van de waterleiding te Saint-Pierre : 115.000.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 466.000 rekeneenheden.
- Een en ander betreft verbetering van de bestaande waterleiding te Saint-Pierre op het gelijknamige eiland, waarvan de huidige installaties verouderd zijn en niet meer toereikend voor de behoefte (geen zuiveringsinstallatie en daardoor voor de consumptie sterk

ongeschikt water). De werkzaamheden omvatten: verbetering van stuw en hoofdreservoir (3.000 m³) (geraamd op 53.000.000 CFA Fr.), bouw van een zuiveringsstation (zuiveringscapaciteit 2.500 m³ water per dag) en van een verzamelbekken (gezamenlijk geraamd op 35.000.000 CFA Fr.) en levering en installatie van waterleidingbuizen met een diameter van 200 en 300 mm (geraamd op 12.000.000 CFA Fr.). De werkzaamheden zullen overeenkomstig de regels van het Fonds in één geheel internationaal worden aanbesteed.

6. Bondsrepubliek Kameroen

- Economisch infrastructuurproject.
- Project no. 211.002.22.
- Reparatie van de baggerzuiger „Garoua”. Levering van materiaal en technische bijstand.
- Dit betreft deelneming van het Fonds in de kosten van herstel van de in 1961 uit het eerste Fonds gefinancierde baggerzuiger „Garoua” die op 6 maart 1967 bij een aanvaring in de Wourimonding ernstige schade opliep. De financiering van het Fonds omvat de deviezenuitgaven voor materiaal, apparatuur en constructie-onderdelen, alsmede de bekostiging van specialisten uit Europa. Wegens de dringende aard van dit herstel — de vaargeul die toegang geeft tot de haven van Douala moet voortdurend op diepte gehouden worden — heeft het bestuur voor havens en waterwegen in de Bondsrepubliek Kameroen reeds een onderhandse overeenkomst gesloten met Orenstein-Koppel und Lübecker Maschinen-Bau, de firma die de baggerzuiger gebouwd heeft en die deze thans zal herstellen.

7. Nieuw-Kaledonië

- Economisch infrastructuurproject.
- Project no. 311.321.036.02.
- Bouw van een aanlegplaats voor zeeschepen in de haven van Noumea: 1.000.000 reken-eenheden, overeenkomende met 89.765.000 CFA Fr., in de vorm van een lening tegen speciale voorwaarden, en 60.325.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 671.000 reken-eenheden in de vorm van een gift.
- Dit project betreft de bouw van een aanlegplaats voor zeeschepen in de haven van Noumea, waardoor de kade met name toegankelijk wordt voor toeristenschepen met circa 10 m diepgang. De aanlegplaats komt aan het eind van een dam, die het begin vormt van een toekomstige verbinding met het op 1 km van de haven gelegen eiland Nou. Het project omvat het volgende: een dam lei-

dende naar de aanlegplaats, lengte 300 m, voorzien van een rijweg van 14 m breedte (geraamd op 61.900.000 CFP Fr.), een aanlegplaats met 65 m kade (— 11 m) (geraamd op 36.600.000 CFP Fr.), twee ronde dukdalven op 50 m van het centrale terrein (geraamd op 18.800.000 CFP Fr.), uitbaggeren van een zwenkkom op een diepte van 10 m en langs de 65 meter kade tot aan de kust op 11 m (geraamd op 34.100.000 CFP Fr.), de aanleg van twee meerboeien, alsmede diverse elektriciteits- en waterleidingvoorzieningen (geraamd op 12.200.000 CFP Fr.). De financiering van dit project, waarvan de totale kosten worden geraamd op 194.000.000 CFP Fr., geschiedt voor 77 % door de Gemeenschappen en voor 23 % door het betrokken gebied. De werkzaamheden zullen overeenkomstig de regels van het Fonds in één geheel internationaal worden aanbesteed. Aan de inschrijving gaat een voorselectie vooraf.

8. Bondsrepubliek Kameroen

- Economisch investeringsproject (waarvan een gedeelte vallende onder de hulp bij de diversificatie).
- Project no. 221/225.002.22.
- Bouw van een cementfabriek te Figuil (Noord-Kameroen): lening tegen speciale voorwaarden van 1.640.652 reken-eenheden overeenkomende met 405.000.000 CFA Fr.
- Het project betreft gedeeltelijke financiering door de E.E.G. van een cementfabriek met een capaciteit van 46.000 ton per jaar te Figuil in het departement Benoué in Noord-Kameroen. De bijdrage van de E.E.G. aan deze investering bedraagt 34 %. De fabriek, waar het droge fabricageprocédé met roterende oven wordt toegepast, wordt gesitueerd nabij een kalkzandsteenlaag van ongeveer 600.000 ton, terwijl verdere bevoorradingsmogelijkheden bestaan te Bidzar, op 20 km van Figuil. In de nabijheid zijn tal van vindplaatsen van het voor de fabricage benodigde leem. Het project omvat voornamelijk de algemene fabrieksgebouwen en de levering van het materiaal dat nodig is voor de exploitatie en de behandeling van kalkzandsteen en leem (breken, malen, sinteren, vervoer van de cementklinker, cementmolen, opslag en verpakking van het cement, enz.) alsmede voor de elektrische centrale met toebehoren, de reparatiewerkplaats, het onderdelenmagazijn en het laboratorium.

De door de E.E.G. te financieren werkzaamheden en leveranties zullen overeenkomstig de regels van het Fonds internationaal worden aanbesteed.

9. Republiek Togo

- Hulp bij de produktie.
- Programma no. 214.018.10.
- Tweede jaargedeelte van het programma voor hulp bij de produktie : 262.894.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 1.065.000 reken-eenheden.
- Uitvoering van het jaargedeelte : dit gedeelte bestaat uit prijssubsidiëring voor aardnoten (circa 15.000.000 CFA Fr.), katoen (circa 28.000.000 CFA Fr.) en palmolie (circa 2.500.000 CFA Fr.) en structuurverbeteringen bij de produktie van aardnoten (circa 77.000.000 CFA Fr.), katoen (circa 79.000.000 CFA Fr.), koffie (circa 54.000.000 CFA Fr.) en kokos (circa 8.000.000 CFA Fr.). Onder laatstgenoemd punt vallen onder meer de bouw van 18 universele centra (geraamd op 61.000.000 CFA Fr.) en de inrichting hiervan (235 runderen, 2 stieren, stallingsmateriaal, 3 tractoren, 3 ploegen, 3 tanks, 3 aanhangers, 1 breekmolen en voorts klein gereedschap), dit alles te zamen geraamd op 14.000.000 CFA Fr., de bekostiging van de aanlooperperiode van deze centra alsmede van andere agrarische researchcentra (geraamd op 18.000.000 CFA Fr.), de levering van 20 rijwielen, 2 motorrijwielen, 2 automobielen, 1 terreinvoertuig, een 2,5-tons vrachtwagen (geraamd op 3.000.000 CFA Fr.), de levering van trekspannen voor karren, ploegen en jukken (geraamd op 11.000.000 CFA Fr.), alsmede van meststoffen, insecticiden en spuitapparaten (geraamd op 41.000.000 CFA Fr.), de oprichting van een kleine proeffabriek voor het ontpitten van katoen (geraamd op 4.000.000 CFA Fr.) en het maken van de

de nodige studies alsmede de levering van materieel (een 4,5-tons open vrachtwagen, 1 tractor met bulldozer, 60 à 70 pk, een 30 pk compressor gemonteerd op een vrachtwagen, 1 landbouwtrekker met aanhanger van 3 ton laadvermogen) voor verbetering van het we-gennet, dit alles gezamenlijk geraamd op 14.000.000 CFA Fr.

10. Republiek Kameroen

- Hulp bij de produktie.
- Programma no. 214.002.23.
- Vierde jaargedeelte van het programma voor hulp bij de produktie : 391.400.000 CFA Fr., overeenkomende met circa 1.586.000 reken-eenheden.
- Uitvoering van het jaargedeelte : dit jaarge-deelte bestaat uit prijssubsidiëring voor aardnoten (circa 45.000.000 CFA Fr.) en struc-tuurverbeteringen bij de produktie van aardnoten (circa 26.000.000 CFA Fr.), katoen (circa 79.000.000 CFA Fr.) en koffie (circa 241.000.000 CFA Fr.). Laatstgenoemd punt omvat onder meer : de toekenning van ver-bouwpremies, de levering van meststoffen (geraamd op 162.000.000 CFA Fr.), insecti-ciden geraamd op 40.000.000 CFA Fr.), 430 spuitapparaten, outillage voor de verbouwers (geraamd op 20.000.000 CFA Fr.), desinfecter-ting van zaaizaad (geraamd op 3.000.000 CFA Fr.), landbouwkundig onderzoek spec-iaal in verband met de verbouwmethode, een evenwichtige bemesting, enz. (geraamd op 10.000.000 CFA Fr.), alsmede levering en plaatsing van het nodige materiaal voor de installatie van vijf koffiefabrieken (geraamd op 56.000.000 CFA Fr.).

ALGEMENE INLICHTINGEN

BESLUIT VAN DE COMMISSIE

van 28 november 1967

met betrekking tot de instelling van een paritair raadgevend comité voor de sociale vraagstukken in de binnenvaart

(67/745/EEG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Overwegende dat de Commissie in haar Memorandum betreffende de aan het gemeenschappelijke vervoerbeleid te geven richting van 10 april 1961 de algemene lijn heeft aangegeven, volgens welke de toepassing van de algemene regels en bepalingen van het Verdrag op het vervoer in het kader van het sociale beleid van de Gemeenschap diende te verlopen, welke toepassing een reeks maatregelen op het gebied van het gemeenschappelijke vervoerbeleid noodzakelijk zal maken; dat zij in haar programma van activiteiten op het gebied van het gemeenschappelijke vervoerbeleid van 23 mei 1962 haar zienswijzen aangaande de sociale harmonisering in het kader van het gemeenschappelijk vervoerbeleid nader heeft uiteengezet;

Overwegende dat de Commissie bij haar besluit van 5 juli 1965⁽¹⁾, reeds een paritair raadgevend comité voor de sociale vraagstukken in het vervoer over de weg heeft ingesteld en dat op de daarbij genoemde gronden thans, gezien de vergevorderde staat van de werkzaamheden, de oprichting van een paritair raadgevend comité voor de sociale vraagstukken in de binnenvaart gerechtvaardigd is,

BESLUIT :

Artikel 1

Bij de Commissie wordt een comité ingesteld genaamd „Paritair raadgevend comité voor de sociale vraagstukken in de binnenvaart”.

Artikel 2

a) De Commissie kan het comité omtrent alle sociale vraagstukken betreffende de binnenvaart om advies verzoeken.

b) De Commissie kan, wanneer zij het advies van het Comité inroept, een termijn vaststellen waarbinnen het advies moet zijn gegeven.

c) Wanneer het Comité in zijn geheel instemt met het aan de Commissie uit te brengen advies, stelt het Comité gemeenschappelijke conclusies op die tezamen met het verslag van de beraadslagingen aan de Commissie worden voorgelegd.

d) In het andere geval worden de verschillende tot uitdrukking gebrachte meningen in het verslag opgenomen.

Artikel 3

De beraadslagingen van het Comité hebben betrekking op de verzoeken om advies die door de Commissie zijn ingediend.

Artikel 4

a) Het Comité bestaat uit 30 leden en 18 plaatsvervangende leden.

b) De zetels worden als volgt toegewezen :

— 15 zetels voor leden en 9 zetels voor plaatsvervangende leden aan de vervoerders,

— 15 zetels voor leden en 9 zetels voor plaatsvervangende leden aan de werknemers in de sector van de binnenvaart.

c) De plaatsvervangende leden zijn alleen aanwezig bij de vergaderingen van het Comité en nemen alleen deel aan de werkzaamheden daarvan wanneer de leden verhinderd zijn, tenzij zij de vergaderingen op grond van artikel 11 b) als deskundige bijwonen.

(1) PB no. 130 van 16. 7. 1965, blz. 2184/65.

Artikel 5

a) De leden van het Comité worden door de Commissie benoemd op voordracht van de volgende op het vlak van de Gemeenschap opgerichte representatieve beroepsorganisaties :

Werknemers :

— Comité van Vervoersvakverenigingen in de Gemeenschap (I.T.F. — I.V.V.V.),

-- Europees Vervoerscomité (C.E.T. — I.C.V.).

Vervoerders :

— Union internationale de la Navigation Fluviale (U.I.N.F.) (Unie van de Internationale binnenvaart).

b) De samenstelling van het Comité wordt in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* bekendgemaakt.

Artikel 6

a) Het mandaat van de leden en de plaatsvervangende leden geldt voor 3 jaar. Het kan verlengd worden. Het verstrijkt de eerste maal op 30 september 1970.

b) Na afloop van de periode van 3 jaar blijven de leden en de plaatsvervangende leden in functie totdat de vrijgekomen plaatsen kunnen worden bezet.

c) Wanneer een lid of een plaatsvervangend lid komt te overlijden, zich vrijwillig uit het Comité terugtrekt of niet langer deel uitmaakt van de organisatie die hij vertegenwoordigt, wordt hij voor de rest van zijn mandaat vervangen.

Artikel 7

a) Het Comité kiest bij een meerderheid van twee derden van de aanwezige leden een voorzitter en een vice-voorzitter uit de leden. De voorzitter en de vice-voorzitter mogen niet tot dezelfde partij in het georganiseerd overleg behoren.

b) Bij voortijdige beëindiging van het mandaat van een voorzitter of een vice-voorzitter wordt deze voor de rest van het lopende mandaat vervangen.

c) De mandaten van de voorzitter en de vice-voorzitter gelden voor 18 maanden. Zij zullen de eerste maal aflopen op 31 maart 1969. De voorzitter en de vice-voorzitter worden afwisselend uit de twee vertegenwoordigde partijen in het georganiseerd overleg gekozen.

d) Geen lid van het Comité mag gedurende een periode langer dan twee volledige mandaten als bedoeld onder c) achtereenvolgens de mandaten van voorzitter en van vice-voorzitter vervullen.

Artikel 8

a) De voorzitter onderhoudt de betrekkingen met de Commissie.

b) De voorzitter en de vice-voorzitter van het Comité kunnen de Commissie gezamenlijk wijzen op de wenselijkheid het Comité te raadplegen omtrent een aangelegenheid die onder de bevoegdheid van het Comité valt en waarover het niet om advies is gevraagd. Zij zullen zulks doen wanneer de helft van de leden van het Comité dit verlangt.

Artikel 9

Het Comité kan uit zijn leden en/of plaatsvervangende leden werkgroepen samenstellen welke tot taak hebben om betreffende bepaalde onderwerpen of op bepaalde gebieden ontwerp-adviezen op te stellen welke ter beraadslaging aan het Comité worden voorgelegd. Deze werkgroepen worden uit een beperkt aantal leden of plaatsvervangende leden samengesteld.

Artikel 10

a) Op verzoek van een van de vertegenwoordigde organisaties kan de voorzitter een afgevaardigde van het centraal orgaan van de betrokken organisatie uitnodigen de vergaderingen bij te wonen.

b) De voorzitter heeft het recht de Commissie voor te stellen om ieder die een bijzondere kundigheid bezit op het terrein van een van de agenda-punten, uit te nodigen als deskundige de vergaderingen van het Comité of van een werkgroep van het Comité bij te wonen. Hij is daartoe verplicht wanneer hij daarom door een in artikel 5 genoemde organisatie wordt verzocht.

De deskundigen nemen alleen deel aan de beraadslagingen waarin de vraagstukken worden besproken in verband waarmee hun aanwezigheid verzocht werd.

Artikel 11

a) De vergaderingen van het Comité en van de werkgroepen worden door de Commissie bijeengeroepen.

b) De vertegenwoordigers van de betrokken diensten van de Commissie nemen deel aan deze vergaderingen.

Artikel 12

Het secretariaat van het Comité wordt gevoerd door de diensten van de Commissie.

Artikel 13

De besluiten van het Comité zijn geldig wanneer twee derden van het aantal leden aanwezig zijn.

Artikel 14

Onverminderd de bepalingen van artikel 214 van het Verdrag zijn de personen die de vergaderingen van het Comité en van de werkgroepen bijwonen, gehouden de gegevens waarvan zij kennis hebben gekregen door de werkzaamheden van het Comité niet openbaar te maken, wanneer de Commissie te kennen geeft dat het gevraagde advies betrekking heeft op een materie van vertrouwelijke aard.

Artikel 15

Dit besluit kan, het Comité gehoord, door de Commissie op grond van de verkregen ervaring worden herzien.

Brussel, 28 november 1967.

Voor de Commissie

De Voorzitter

Jean REY

VOORSTELLEN VAN DE COMMISSIE AAN DE RAAD

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende verlenging van Verordening no. 361/67/EEG betreffende de regeling voor op basis van granen en rijst verwerkte produkten van oorsprong uit de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar of de landen en gebieden overzee*(door de Commissie bij de Raad ingediend op 14 november 1967)*

(67/746/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat bij de Associatie-overeenkomst tussen de Europese Economische Gemeenschap en de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar⁽¹⁾ de Gemeenschap de verbintenis heeft aangegaan bij de bepaling van haar gemeenschappelijk landbouwbeleid rekening te houden met de belangen van deze geassocieerde staten betreffende de produkten die gelijksoortig zijn aan Europese produkten en daarmee concurreren ;

Overwegende dat krachtens het besluit van de Raad van 25 februari 1964 inzake de associatie van de landen en gebieden overzee met de Europese Economische Gemeenschap⁽²⁾ dezelfde verbintenis bestaat ten aanzien van de belangen van deze landen en gebieden ;

Overwegende dat de door de Europese Economische Gemeenschap ten opzichte van de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar en de landen en gebieden overzee aangegane verbintenis geldig is tot en met 31 mei 1969 ;

Overwegende dat het in artikel 11 van de Associatie-overeenkomst bedoelde overleg heeft plaatsgevonden ;

Overwegende dat krachtens Verordening no. 361/67/EEG⁽³⁾ aan de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar en de landen en gebieden overzee een vermindering van de heffing voor op basis van granen en rijst verwerkte produkten wordt toegestaan en dat deze regeling op 31 december 1967 vervalt ;

Overwegende dat de redenen waarom deze regeling is getroffen nog steeds gelden ; dat er gezien de ervaring opgedaan tijdens de voor de toepassing van deze regeling vastgestelde overgangperiode geen aanleiding bestaat de regeling te wijzigen ; dat zij derhalve voor de duur van de verbintenis van de Gemeenschap ten opzichte van genoemde staten, landen en gebieden dient te worden verlengd,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :*Enig artikel*

Verordening no. 361/67/EEG wordt verlengd tot en met 31 mei 1969.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

⁽¹⁾ PB no. 93 van 11. 6. 1964, blz. 1431/64.

⁽²⁾ PB no. 93 van 11. 6. 1964, blz. 1472/64.

⁽³⁾ PB no. 174 van 31. 7. 1967, blz. 25.

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende verlenging van de termijn van niet-toepassing van Verordening no. 17 van de Raad op het vervoer per spoor, over de weg en over de binnenwateren

(door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967)

(67/747/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 87,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat, gezien de stand van het onderzoek van het door de Commissie bij de Raad op 8 juni 1964 ingediende voorstel voor een verordening betreffende de toepassing van mededingingsregels op het gebied van het vervoer per spoor, over de weg en via de binnenwateren, mag worden aangenomen dat de Raad in de loop van de komende maanden een bijzondere regeling op dit gebied zal vaststellen ;

Overwegende dat het derhalve gewenst is de termijn van niet-toepassing van Verordening no. 17⁽¹⁾, vastgesteld bij artikel 3 van Verordening no. 141⁽²⁾ en verlengd bij het enig artikel van Verordening no. 165/65/EEG⁽³⁾, te verlengen voor de periode die nodig is om deze bijzondere regeling uit te vaardigen en in werking te stellen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING
VASTGESTELD :

Enig artikel

De woorden „tot en met 31 december 1967” in artikel 3 van Verordening no. 141 van de Raad, gewijzigd bij Verordening no. 165/65/EEG van de Raad, worden vervangen door de woorden „tot en met 30 juni 1968”.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende aanvulling van Verordening no. 120/67/EEG ten aanzien van de restitutie voor de produkten van de sector granen die in de vorm van sorbitol naar derde landen worden uitgevoerd

(door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967)

(67/748/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat artikel 16 van Verordening no. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der

markten in de sector granen⁽⁴⁾ de mogelijkheid verschaft restituties te verlenen bij uitvoer van produkten van de sector granen in de vorm van de in bijlage B van bedoelde verordening vermelde goederen ; dat deze bijlage de goederen omvat die grote hoeveelheden van genoemde produkten omvatten, echter met uitzondering van sorbitol ; dat de ervaring heeft geleerd dat uitvoer van vorennoemde landbouwprodukten in deze vorm sterk wordt bemoeilijkt door het ontbreken van een restitutie ;

⁽¹⁾ PB no. 13 van 21. 2. 1962, blz. 204/62.

⁽²⁾ PB no. 124 van 28. 11. 1962, blz. 2751/62.

⁽³⁾ PB no. 210 van 11. 12. 1965, blz. 3141/65.

⁽⁴⁾ PB no. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.

Overwegende dat het daarom dienstig is dat de restitutie bij uitvoer eveneens kan worden verleend voor produkten van de sector granen die tot sorbitol worden verwerkt ; dat het derhalve noodzakelijk is bijlage B van Verordening no. 120/67/EEG in deze zin aan te vullen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

Bijlage B van Verordening no. 120/67/EEG wordt aangevuld met de volgende rubriek :

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
ex 29.04 C II	Sorbitol

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Voorstel voor een verordening van de Raad houdende aanvulling van Verordening no. 44/67/EEG ten aanzien van de restitutie voor bepaalde produkten van de suikersector die in de vorm van mannitol of sorbitol worden uitgevoerd

(door de Commissie bij de Raad ingediend op 17 november 1967)

(67/749/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat artikel 5 van Verordening no. 44/67/EEG van de Raad van 21 februari 1967 houdende maatregelen tot gemeenschappelijke ordening der markten in de suikersector voor het verkoopseizoen 1967/1968⁽¹⁾, gewijzigd bij Verordening no. 219/67/EEG⁽²⁾, de mogelijkheid verschaft restituties te verlenen voor suiker en bepaalde produkten van de tariefposten 17.02 en 17.05 die worden uitgevoerd in de vorm van de in de bijlage bij deze verordening vermelde goederen ; dat deze bijlage de goederen vermeldt die grote hoeveelheden van genoemde produkten bevatten, echter met uitzondering van mannitol en sorbitol ; dat de ervaring heeft geleerd dat de uitvoer van de voornoemde landbouwprodukten in deze vorm sterk wordt bemoeilijkt door het ontbreken van een restitutie ;

⁽¹⁾ PB no. 40 van 3. 3. 1967, blz. 597/67.

⁽²⁾ PB no. 135 van 30. 6. 1967, blz. 2904/67.

Overwegende dat het daarom dienstig is dat de restitutie bij uitvoer eveneens kan worden verleend voor de voornoemde produkten van de suikersector die tot mannitol of sorbitol zijn verwerkt ; dat het derhalve noodzakelijk is de bijlage van Verordening no. 44/67/EEG in deze zin aan te vullen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De bijlage van Verordening no. 44/67/EEG wordt aangevuld met de volgende rubriek :

No. van het gemeenschappelijk douanetarief	Omschrijving
29.04 C II	mannitol, sorbitol

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP

**1032 — TIENDE ALGEMEEN VERSLAG OVER DE WERKZAAMHEDEN
VAN DE GEMEENSCHAP**

(1 april 1966 — 31 maart 1967)

Juni 1967 ; 430 blz. (Frans, Duits, Italiaans, Nederlands en Engels).

Prijs : Fl. 5,40 ; Bfr. 75,—.

De Commissie van de Europese Gemeenschappen heeft het Tiende Algemeen Verslag over de werkzaamheden van de Europese Economische Gemeenschap in druk doen verschijnen. Dit document heeft betrekking op de periode van 1 april 1966 tot en met 31 maart 1967.

In hoofdstuk I worden de belangrijke besluiten besproken van 11 mei 1966, 26 juli 1966 en 9 februari 1967, data van grote betekenis, niet slechts wat de gemeenschappelijke markt voor landbouwprodukten betreft, doch voor het vrije goederenverkeer in zijn geheel. De onderhavige besluiten strekken immers tot de algehele afschaffing van de douanerechten per 1 juli 1968 en de harmonisatie van de omzetbelastingen. Op landbouwgebied werd het gemeenschappelijk beleid aangevuld door de totstandkoming van nieuwe gemeenschappelijke marktorganisaties, werd voor de voornaamste produkten het niveau van de gemeenschappelijke prijzen vastgesteld en is een concrete regeling getroffen voor de gemeenschappelijke financiering. Tenslotte beoogt de resolutie van de Raad betreffende de evenwichtige ontwikkeling van de Gemeenschap de opheffing van alle belemmeringen van het handelsverkeer.

In hoofdstuk II van het Tiende Algemeen Verslag wordt achtereenvolgens aandacht gewijd aan de afbraak van de douanetarieven in het intracommunautaire verkeer, de vorderingen bij de harmonisatie van de douanewetgeving der Lid-Statens, de geleidelijke verzeenzijking van de vrijheid van vestiging, de ontwikkeling op het gebied van het mededingingsbeleid (alleenverkoopovereenkomsten, licentie-overeenkomsten, aanmelding van kartels, regeling van generieke vrijstellingen, mededeling van punten van bezwaar, interpretatie van het kartelrecht door het Hof van Justitie) en de werkzaamheden in verband met de vraagstukken betreffende concentratie, fusie van ondernemingen en de totstandkoming van een Europese handelsvennootschap. Verder heeft de Commissie haar studies voortgezet betreffende de ontwikkeling van het handelsverkeer binnen de Gemeenschap en de gevolgen van de Gemeenschappelijke Markt voor de Europese consumenten : dank zij een door het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen uitgevoerde enquête inzake 200 courante consumptiegoederen kan men zich een beeld vormen van de prijsverschillen tussen landen en produkten.

In de hoofdstukken III, IV, V en VI worden behandeld de economische en financiële politiek van de Gemeenschap, de werkzaamheden van het Comité voor de economische politiek op middellange termijn, het regionale beleid, het industriële structuurbeleid, het energiebeleid, het gemeenschappelijk landbouwbeleid, het vervoerbeleid, de sociale politiek, de werkzaamheden op het gebied van het wetenschappelijk onderzoek (memorandum van de drie Executieven), alsmede de betrekkingen van de Gemeenschap met de geassocieerde Afrikaanse staten en Madagaskar, met Griekenland en Turkije en met alle derde landen. Tenslotte worden onder het hoofd „de communautaire rechtsorde” de beschouwingen over het recht van de Gemeenschap, waarmee in het Negende Algemeen Verslag een aanvang werd gemaakt, voortgezet.

Het belangrijkste deel van het Algemeen Verslag wordt echter gevormd door de inleiding (ongeveer 50 blz.), waarin, uitgaande van de toestand van de Europese Economische Gemeenschap bij de fusie van de Instellingen, de grote lijnen worden aangegeven volgens welke de voltooiing van de economische unie zal moeten plaatsvinden (afschaffing van heffingen van gelijke werking als douanerechten, van de technische handelsbelemmeringen, van de fiscale grenzen, enz.), alsmede de hoofdlijnen van het beleid der Gemeenschap, met name het industriebeleid, de handelspolitiek, de sociale politiek, het energiebeleid, het beleid op het gebied van het wetenschappelijk onderzoek, enz. Deze inleiding, die in zekere zin het „testament” vormt van de aftredende E.E.G.-Commissie in het tiende en laatste jaar van haar mandaat, is een basisdocument dat ook werd opgenomen in het Supplement van Bulletin no. 7-1967.

Het verslag is gepubliceerd in de vier talen van de Gemeenschap.

LANDBOUWSTATISTIEK No. 9/1967

Het Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen heeft het nummer 9/1967 in de reeks „Landbouwstatistiek” gepubliceerd. Dit nummer bestaat uit twee delen :

1. *Granen voor voederdoeleinden*

Voor het eerst worden er in de reeks „Landbouwstatistiek” gegevens gepubliceerd over het gebruik van graan voor voederdoeleinden van 1955/56 tot en met 1964/65. Deze veevoedingsstatistiek die als produktiemiddel voor de landbouw nog moet worden verruimd, brengt in het raam der graanvoorzieningsbalansen reeds een aanzienlijke uitbreiding van het verbruik van veevoeder en vormt een eerste stap in de richting van het opstellen van voederbalansen voor alle veevoerders. Deze statistiek bevat gegevens over de hoeveelheden graan voor voederdoeleinden volgens de herkomst, de zelfvoorziening of de aankopen op de markt, de verwerkte groepen en de soorten vee. Deze basisgegevens zijn verder aangevuld met een reeks percentages, indices en verhoudingscijfers.

2. *Voorzieningsbalansen voor wijn*

Hierin zijn de tot dusver in deze zelfde reeks gepubliceerde gegevens bijgewerkt voor 1966/67.

Dit nummer, dat in twee talen (Duits/Frans) verschijnt, telt 113 bladzijden en is verkrijgbaar tegen de prijs van Fl. 5,40 of Bfr. 75,— bij de op de rugzijde van deze publikatie vermelde verkoopkantoren. De prijs van een jaarabonnement op de reeks „Landbouwstatistiek” (8 — 10 nummers) bedraagt Fl. 32,50 of Bfr. 450,—.

TER ATTENTIE VAN ONZE ABONNEES

Het lopende abonnement eindigt op 31 december 1967.

Ten einde iedere onderbreking in de toezending te vermijden, kunnen de abonne-
menten reeds thans worden verlengd op de voorwaarden, welke in elk der verkoop- en
abonnementskantoren van kracht zijn (zie laatste bladzijde van dit nummer).

De jaarabonnementsprijs is vastgesteld op Fl. 109,— (Bfr. 1.500,—).

Met ingang van 1 januari 1968 wordt de verschijningsvorm van het Publikatie-
blad gewijzigd.

De te publiceren teksten zullen worden verdeeld over twee uitgaven :

- een deel, dat in principe dagelijks verschijnt en de wetgevende teksten bevat (deel „L”),
- een ander deel, dat minder vaak verschijnt en mededelingen en bekend-
makingen bevat (deel „C”).

De uiterlijke vorm van het Publikatieblad zal eveneens enige wijzigingen on-
dergaan.

N.B. Deze beide delen („L” en „C”) vormen tezamen de volledige uitgave van het
Publikatieblad. Er kunnen geen afzonderlijke abonnementen voor één der beide delen
worden genomen.

Een uitvoeriger schrijven zal binnenkort aan de abonnees worden toegezonden.